

広報 たがみまち

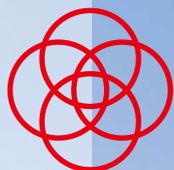


きずな

あなたと行政とをむすぶ “情報誌”

心の道ゆけば
たがみまち

国道403号線 3月22日 開通



2020
令和2年

3

No.604

新型コロナウイルス感染症に対する町の対応について

3月2日、新型コロナウイルス感染症への対応として、町は「田上町新型コロナウイルス感染症対策本部」を設置しました。県内で感染者が確認されており、町としても素早い対応ができるように努めております。

また、町が実施するイベント・会議等に対して、万が一の感染リスクを減らすため、実施基準を定めました。今後については、国内及び県内の発生状況によりあらためて決定いたします。 ※3月6日時点

公共施設の休館

田上町交流会館、コミュニティーセンター、町民体育館、学校開放、老人福祉センター、心起園を次の期間、休館・利用中止といたします。

令和2年3月15日(日)まで

※3月16日(月)以降も、状況に応じて休館する場合があります。休館の場合は改めてお知らせいたしますので、ご確認ください。

事業・イベント等の中止

町が実施する次の事業・イベントを延期もしくは中止します。

開催日	事業・イベント名	中止・延期	備考
3月15日(日)	東京藝術大学との「ふれあい音楽交流会」	中止	
3月20日(金・祝)	田上町成人式	延期	6月7日(日)実施予定 ※詳しくは下記記事をご覧ください。

町内小・中学校の臨時休業対応

政府からの要請を受け、田上町立の小・中学校を次の期間、臨時休業といたします。

令和2年3月25日(水)まで

※臨時休業期間中、児童クラブを開設します。詳しくは町教育委員会(☎57-6114)までお問い合わせ下さい。

竹の友幼児園の登園自粛

園児の健康安全管理を第一に考え、次の期間できるだけ登園を控えていただく“登園自粛”をお願いいたします。

令和2年3月27日(金)まで

※詳しくは竹の友幼児園(☎41-5530)にお問い合わせ下さい。

※最新の情報は町ホームページをご覧ください。

<http://www.town.tagami.niigata.jp/pickup/2019/2020-0131-0848-39.html>

問い合わせ:役場保健福祉課 ☎57-6112

田上町成人式の延期について

新型コロナウイルス感染症の拡大防止のため、令和2年3月20日(金・祝)に予定しておりました第68回田上町成人式を延期することに決定いたしました。大変ご迷惑をおかけしますが諸事情をお汲み取りの上、ご理解を賜りますようお願い申し上げます。

※生涯学習情報3月号にて、成人式のご案内が掲載されましたが、上記のとおり延期となりました。

※延期後の日程は、令和2年6月7日(日)午後2時からを予定しています。対象者の方には後日改めてご案内いたします。なお、感染が拡大している場合は再度日程を調整する場合がありますので、ご了承ください。

問い合わせ:町教育委員会 ☎57-6114

感染対策について

一般的な感染対策として、石けんやアルコール消毒液などによる手洗いを行うようにしましょう。咳などの症状がある方は、咳やくしゃみを手でおさえると、その手で触ったドアノブなど周囲のものにウイルスが付着し、ドアノブを介して他の人に病気をうつす可能性がありますので、**咳エチケット**を行ってください。



相談窓口

厚生労働省、新潟県で、新型コロナウイルス感染症についての電話相談窓口が開設されています。

【厚生労働省の電話相談窓口】

電話番号	受付時間
0120-565653 (フリーダイヤル)	9時00分～21時00分 (土日・祝日も実施)



【新潟県の電話相談窓口（帰国者・接触者相談センター）】

●平日・土日・祝日の相談

相談窓口	電話番号	受付時間
三条保健所	0256-36-2362	【平日】 8時30分～17時15分
新潟県福祉環境部 健康対策課	025-280-5200	【休日】 9時00分～17時00分

●夜間の相談（緊急時）

相談窓口	電話番号	受付時間
三条保健所	0256-36-2330	夜間の緊急時
新潟県福祉環境部 健康対策課	025-280-5511	

帰国者・接触者相談センターへの相談の目安について

中国湖北省、浙江省並びに大韓民国大邱広域市及び慶尚北道清道郡から帰国・入国した方や、これらの方と接触した方以外にも、下記の症状のある方は「帰国者・接触者相談センター」にご相談ください。

- 風邪の症状や37.5℃以上の熱が4日以上続いている（解熱剤を飲み続けなければならないときを含む）。
- 強いだるさ（倦怠感）や、息苦しさ（呼吸困難）がある。

なお、以下の方は重症化しやすいため、この状態が2日程度続く場合には、「帰国者・接触者相談センター」に御相談ください。

- 高齢者
- 糖尿病、心不全、呼吸器疾患（COPD等）の基礎疾患のある方や透析を受けている方
- 免疫抑制剤や抗がん剤等を用いている方

※妊婦の方については、念のため、重症化しやすい方と同様に、早めに御相談ください。

※小児については、現時点で重症化しやすいとの報告はないことから、目安どおりの対応をお願いします。

町民課税務係よりお知らせ

所得税及び復興特別所得税の確定申告の申告期限及び納付期限が延長されたことに伴い、当町でも申告受付期間を4月16日（木）まで延長します。3月17日（火）以降に申告相談をご希望される方は、町民課窓口へお越しください。

※現在開設している申告相談会場は、3月16日（月）をもって終了します。

問い合わせ：役場町民課 税務係 ☎57-6115

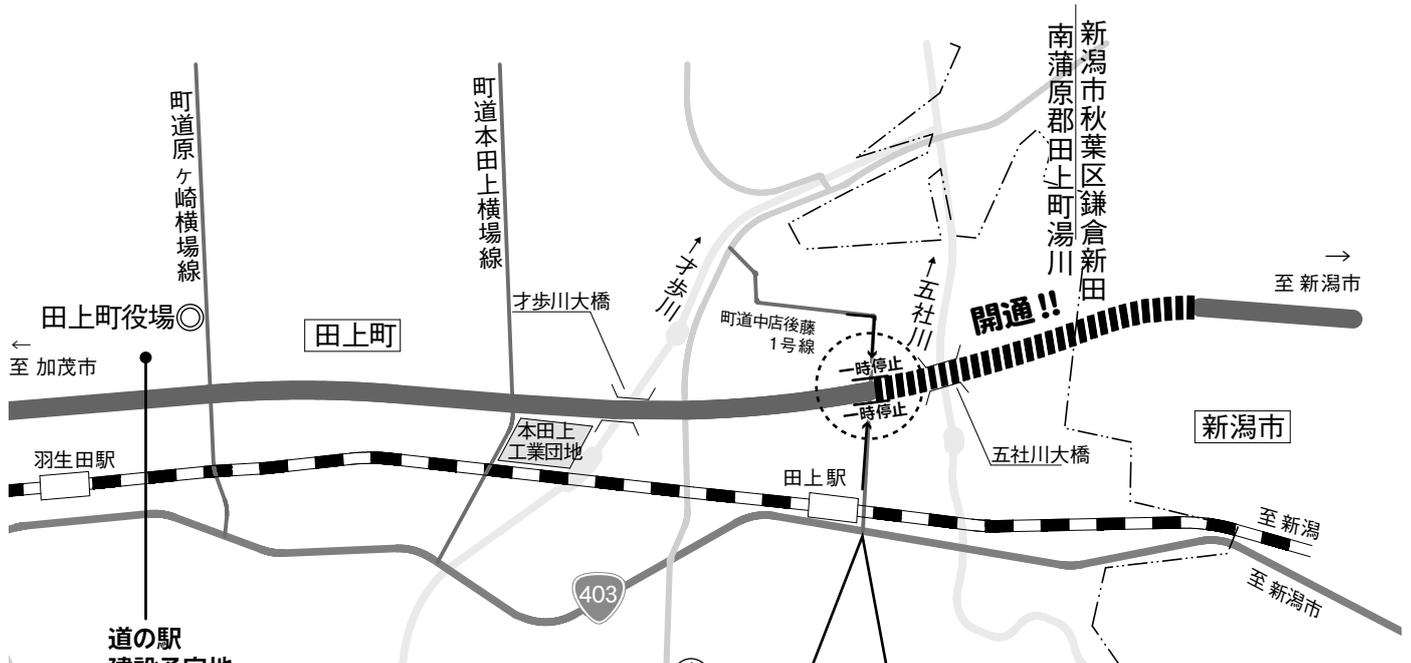
令和2年3月22日(日)午後3時

一般国道403号

小須戸田上バイパス

全線開通!!

一般国道403号小須戸田上バイパスが令和2年3月22日(日)午後3時に全線開通します。このバイパスの開通により田上町-新潟市間のアクセスがより便利になり、沿線の安全性が向上すると共に、物流の効率化が見込まれます。さらに、町では「道の駅たがみ」オープンも控える中、バイパス全線開通による町へのヒトの流れ、観光の活性化等が期待されます。



開通区間の概要

- 路線名 一般国道403号
- 施工地 新潟市秋葉区(鎌倉)から田上町田上(中店)地内
- 開通延長 2.1km
- 道路幅員 13.0m

交通規制

一時停止

優先

一時停止

R403バイパス

バイパス開通に伴い交通規制が変わります。バイパスが優先となり、町道中店後藤1号線側は一時停止が必要となります。交通事故にはくれぐれもご注意ください。

問い合わせ: 役場地域整備課 ☎57-6223

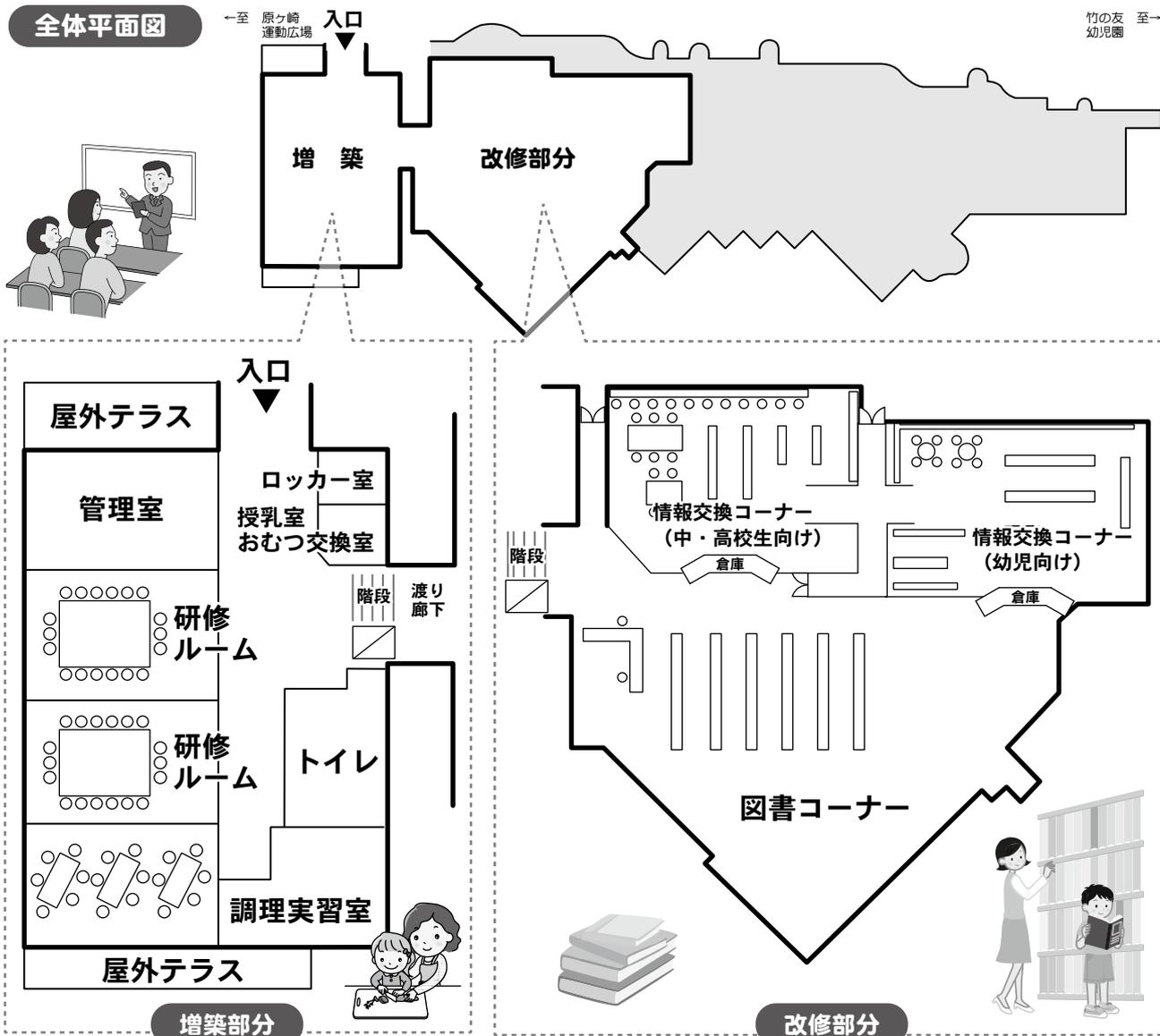
田上町地域学習センター 生まれ変わります

原ヶ崎交流センターが図書館機能を合わせ持つ「田上町地域学習センター」に生まれ変わります。改修工事、施設備品整備などを行い、令和3年3月のオープンを目指します！

工事の概要と大きく生まれ変わるポイント

- ①既存の建物部分の補強・改修を行っています。 ②既存の建物に加えて増築を行っています。
- ・図書コーナーができます
 - ・情報交換コーナーができます
 - ・研修ルームができます
 - ・調理実習室ができます

全体平面図



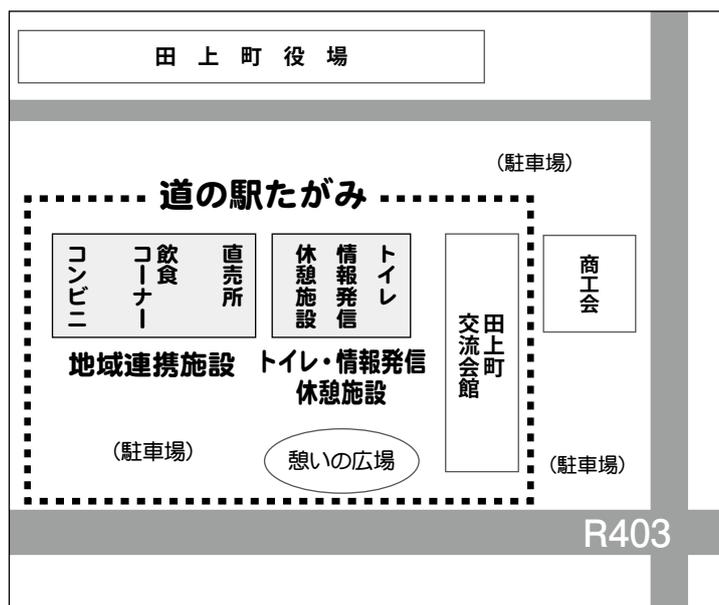
※現在、令和2年9月30日までを工事期間として、工事が進められています。細心の注意を払い施工していますので、ご理解・ご協力をお願いいたします。

問い合わせ：町教育委員会 ☎57-6114 FAX57-3111

道の駅たがみ

令和2年10月28日 オープン予定!!

新しいまちづくりの拠点として、役場前の国道403号バイパス脇（田上町交流会館脇）に整備を進めている道の駅たがみについて、現在までの進捗状況と今後の予定についてお知らせいたします。



- 地域連携施設（コンビニ・飲食コーナー・直売所）
木造平屋建て 延べ床面積 460㎡
【コンビニ】 200㎡
【飲食コーナー・直売所】
飲食コーナー 120㎡ 直売所140㎡
（農産物、地元の産品、加工品、特産品等の販売）
- トイレ・情報発信・休憩施設
木造平屋建て 延べ床面積 288㎡
（トイレ165㎡、情報発信・休憩施設123㎡）
【トイレ】
男性トイレ（小便器8基、洋式便器4基、手洗い器4基）、
女性トイレ（洋式便器11基、手洗い器4基、パウダーコーナー）、
だれでもトイレ（2基）、幼児用トイレ（小便器2基、
洋式便器2基）、おむつ交換室
【情報発信・休憩施設】
情報提供コーナー、インフォメーションコーナー、
休憩コーナー、授乳室

現在までの進捗状況

平成30年12月に指定管理希望者が決定し、地域連携施設の設計について必要な面積、室内のレイアウト、仕様等について、設計業者、町、指定管理希望者で協議を行ってきました。町議会からも、ご意見をいただきながら、令和2年1月に全ての設計が完了し、2月に道の駅建設工事の入札を行いました。

今後の予定

- | | |
|---|--|
| <p>令和2年</p> <ul style="list-style-type: none"> ・3月 ・3～10月 ・4～6月 ・6月頃 ・8～10月 ・10月28日 | <ul style="list-style-type: none"> 工事請負契約（本契約） 道の駅建設工事 道の駅たがみの管理運営方法の決定
…営業時間、休館日、販売品目等を
決めていきます 道の駅設置条例、指定管理者を決定 道の駅、地域連携施設等の備品の整備 オープン（予定） |
|---|--|

問い合わせ：役場総務課 政策推進室 ☎57-6222



以降、随時募集!

「道の駅たがみ」農産物等直売所出荷者募集!

令和2年10月28日のオープン予定に向けて、道の駅に農産物等（農産物・加工食品・工芸品等）を出荷していただける方を募集いたします。詳しくは、「道の駅たがみ農産物等直売所出荷者募集要項」（町ホームページに掲載及び役場産業振興課に用意してあります。）をご確認のうえ、お申込みください。

道の駅たがみ農産物等直売所出荷者募集要項より（一部抜粋）

- 出荷者協議会 直売所の円滑な運営（安全安心な農作物等の生産、出荷者の連携による安定供給等）を図るため、出荷者協議会を作ります。
- 出荷者の登録 出荷者は登録制。出荷者協議会に会員登録いただきます。
- 入会金・年会費 入会金3,000円（ただし、令和2年4月28日までの申込は入会金免除）
年会費 2,000円

■販売手数料

項目	内容	販売手数料
農産物	野菜、果物、米、花…など	販売価格の18%
加工食品等	菓子、農産加工品、魚・畜肉、惣菜…など	販売価格の20~25%
工芸品等	陶器、民芸品、各種雑貨…など	販売価格の23~30%

※令和3年3月31日までの間は、上記表の項目に関係なく一律15%とします。
※それ以降の販売手数料は直売所の運営主体である指定管理者が出荷者協議会と協議のうえ決定。

- ◇申込み 「道の駅たがみ農産物等直売所出荷者登録申込書」（様式第1号）に必要事項を記入し、役場産業振興課まで提出して下さい。
※申込用紙は、町ホームページまたは、役場産業振興課にご用意しております。
- ◇受付期間 令和2年3月13日（金）～4月28日（火）まで。
※受付期間後も随時、受付いたします。（募集は今回限りということではありません。）
- ◇申込要件
 - ・田上町内に居住されている方。
 - ・田上町内で農産物等を生産する個人もしくは法人。（※生産組合含む）
 - ・運営団体が特に認めたもの。

詳細は町ホームページまたは、役場産業振興課までお問い合わせ下さい。

問い合わせ:役場産業振興課 ☎57-6225 FAX57-3112 E-mail: t2251@town.tagami.lg.jp

「道の駅たがみ」オープン200日前記念 第5回湯田上温泉くるまミーティング

「道の駅たがみ」のオープン200日前を記念し、田上町役場特設会場にクラシックカー・ちょっと古いクルマ・こだわりのクルマが大集合! 道の駅フードの試食会も予定しています。

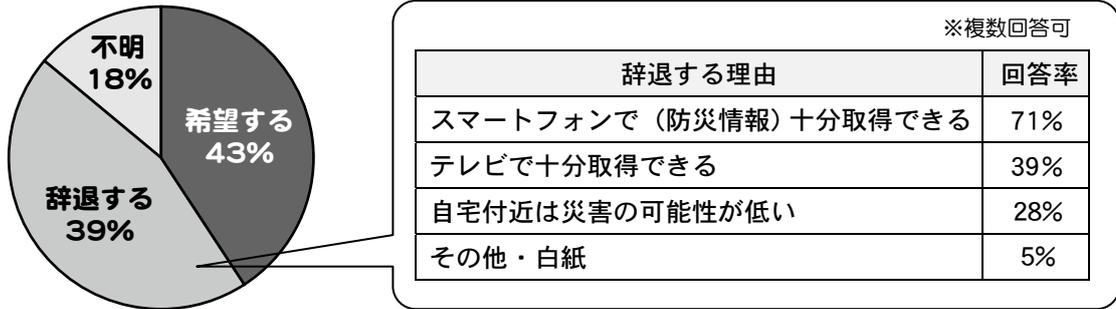
- ◆日にち 4月12日（日）
- ◆時間 午前9時～午後2時
- ◆会場 田上町役場駐車場 特設会場
- ◆参加範囲 クラシックカー・ちょっと古いクルマ・こだわりのクルマなど。概ね2000年以前の車とし、特別枠も設け、二輪車も募集します。（四輪車50台、二輪車30台）
- ◆参加規程 保安基準に適合していること。自走または運転可能な状態であること。
- ◆料金 見学無料
エントリー料 1,000円
（軽食、温泉入浴券、ステッカー付き）
- ◆エントリー 3月31日（火）まで
締め切り ※詳細は公式ブログまで
※新型コロナウイルス感染症の状況により、イベントの内容の変更・中止の場合があります

問い合わせ:町観光協会 ☎57-6225 公式ブログ <http://blog.livedoor.jp/kurumameet/>

「戸別受信機」の申請を引続き受付します

昨年12月に防災行政無線「戸別受信機」の申請を全世帯に配布させていただき、回収率は約82%となりました。多くの世帯からご回答いただき、大変ありがとうございました。また、配布・回収していただきました区長、組長につきましてはご尽力いただき併せて御礼申し上げます。

集計した結果、**希望する世帯は全体の約43%**、**辞退は約39%**、申請の意思確認ができていない世帯が約18%でありました。今後は、各自主防災組織と相談しながら継続的に「戸別受信機」の有意性を伝えていき、辞退された方も含めて申請を引続き受付いたします。辞退する理由としては、下記の表のとおりです。



■ 主な問い合わせ内容について（Q & A）

Q：スマートフォンやテレビで（防災情報）十分取得できるけど「戸別受信機」を借りるべき？

A：戸別受信機は、緊急性や重要性の度合いを音声で伝えることができます。万が一、聞き逃しても録音されているので録音再生で確認することができます。
また、災害時に携帯電話がつながりにくい場合や停電が発生した場合でも、戸別受信機は乾電池でも使用できるため、情報伝達が可能です。携帯電話、テレビ、戸別受信機等の様々な手段での情報収集が有効です。

Q：どうやって配られるの？どうやって設置するの？

A：請負業者が事前に電話連絡をしてからお届けに伺います。戸別受信機は玄関先で手渡し、電波状況の確認をお願いすることになります。（設置場所はできるだけ窓側でコンセントが届く範囲内をお願いします。無理に壁などに固定する必要はありません。電波の確認方法は業者より説明申し上げます）電波状況によっては、業者がお宅に上がる場合や別付のアンテナ（無料）が必要な場合があります。また、電波状況が良ければ設置場所を移動しても構いません。

Q：災害（防災）の情報以外ではどんなものが放送されるの？

A：町のイベントや学校行事の急な中止や変更情報（夏まつり、運動会、台風や大雪時の登校時間やスクールバスの時間等や感染症対策）の放送が考えられます。また、戸別受信機は学区別やエリア別でも放送することが可能です。

Q：特に必要ないと思っていますが、必ず申請しないといけないのでしょうか？

A：町からの強制ではありませんが、かけがえのない家族や命を守るために、もしもの備えとして情報伝達手段の多重化を図る趣旨をご理解願います。
また、浸水想定区域や土砂災害警戒区域にお住まいの世帯、避難に時間を要する方がお住まいの世帯は積極的に申請をお願いします。

Q：申請するか迷っています。これから申請をするにはどうしたら良い？

A：申請書を役場総務課までご提出下さい。申請書は役場総務課または、町のホームページからもダウンロードできます。申請期限はありませんが、申請が遅くなると、設置に時間がかかることが予想されます。既に申請いただいている世帯へは5月頃から順次開始する予定です。設置スケジュールについては、「きずな4月号」に掲載しますので、ご確認ください。

不明な点がございましたら、ご連絡ください。 問い合わせ：役場総務課 庶務防災係 ☎57-6222



瑞宝双光章を受賞



小柳 佳一郎さん

昭和55年から3期、田上町助役として努められ長年の町政への功勞に対し、瑞宝双光章を受賞されました。この度の受賞、誠におめでとうございます。

善意をありがとう



新潟県労働金庫加茂支店より、田上町交流会館へ「図書68冊」を寄贈いただきました。今回寄贈いただいた図書は、交流会館3階の図書コーナーで貸出しを行っています。多くの方からお読みください。

2/7
(金)

令和元年度「我が家の約束」表彰式

「我が家の約束」三行詩の表彰式が役場3階、大会議室で行われました。町内の幼・小・中学校から三行詩を募集し、20作品が入賞しました。また、全国、新潟県の三行詩コンクールでも町からそれぞれ1名ずつ入選されました。全国のコンクールでは3年連続で町の子どもたちが受賞しています。町、県、全国コンクールで受賞された皆さん、入賞おめでとうございます。
※入賞された方のお名前、作品はふれあい広場(P22)にてご紹介しています。ぜひご覧下さい。



2/9
(日)

海上自衛隊 横須賀音楽隊コンサート

田上町自衛隊家族会主催で海上自衛隊の横須賀音楽隊のコンサートが行われました。田上町交流会館の多目的ホールを会場に、500通の応募の中から抽選で選ばれた270人がその演奏に聞き入りました。総勢42名の音楽隊の演奏は圧巻で、観客席との距離が近いこともあって大迫力の演奏となりました。曲中に手拍子を求められるとお客さんも息のあった手拍子で、音楽隊の演奏に応えました。



INFORMATION
お知らせ
田上町役場
☎57-6222
(代表電話)

■各課直通電話です。

総務課	☎57-6222
地域整備課	☎57-6223
産業振興課	☎57-6225
農業委員会	☎57-6226
町民課	☎57-6115
保健福祉課	☎57-6112
教育委員会	☎57-6114
会計課	☎57-6116
議会事務局	☎57-6300
田上町交流会館	☎47-1201

令和2年第1回 田上町議会臨時会
2月18日、令和2年第1回田上町議会臨時会が開催されました。提案した議案内容に不備があったため、議案を取り下げ、閉会しました。

夜間延長窓口を再開します
3月より毎週水曜日（祝日を除く）の夜間延長窓口を再開しました。役場の休日夜間受付で午後7時まで証明書を受け取ることが出来ます。

- ・住民票
- ・印鑑の登録
- ・印鑑証明書（交付には登録証が必要です）
- ・戸籍謄抄本

※来庁される方の本人確認を行いますので、運転免許証等をお持ちください。

▼問い合わせ
役場町民課総合受付
☎57-6115

交通災害共済 加入者受付中
現在加入されている交通災害共済は、令和2年3月31日で共済期間が終了となるため、令和2年4月1日からの交通災害共済加入者の受付を行っております。



いつどこで交通事故にあうかわかりません。大人も子供も会費500円で最高150万円の見舞金を受け取れます。家族全員が安心して加入できる交通災害共済です。

お早めの加入手続きをお勧めいたします。

▼問い合わせ
役場総務課庶務防災係
☎57-6222

毎年4月2日は 世界自閉症啓発デー
国連の定めた「世界自閉症啓発デー」にあわせ、全世界で自閉症を理解する取り組みが行われています。

自閉症をはじめとする発達障害について知ること、理解することは、誰もが幸せに暮らすことができる社会の実現につながります。皆さまのご理解とご支援をお願いします。

毎年4月2日～8日は 発達障害啓発週間

▼問い合わせ
役場保健福祉課福祉係
☎57-6112

銃砲刀剣類登録審査会
次の日程で銃砲刀剣類審査会を開催します。（時間はいずれも午前10時～午後2時30分）

【新潟会場】
▽日程 4月16日（木）、8月20日（木）、11月19日（木）、令和3年1月21日（木）

▽会場 県庁行政庁舎または職員会館
【長岡会場】
▽日程 6月18日（木）、10月15日（木）、令和3年2月18日（木）

▽会場 長岡地域振興局

※持参するもの等、詳しくはお問い合わせください。

▽問い合わせ
県教育庁文化行政課
☎025-280-5619

主な業務内容としては、農地法及び農業委員会等に関する法律で規定される業務等、農地利用の最適化の推進についての活動です。

▽募集期間 3月23日（月）～4月22日（水）

※詳しくは、役場総務課または、農業委員会事務局にお問い合わせ下さい。

▼問い合わせ
役場総務課
☎57-6222
農業委員会事務局
☎57-6226

水回り、電気のことなら

一級電気工事施工管理技士事務所
一級管工事施工管理技士事務所
一級土木施工管理技士事務所

志田電気(株)

TEL 57-2068 FAX 57-2328

庭の手入れ・家事の手ない・その他何でもご相談ください

生活サポートセンター

けあーず

あ！こんなとき！
お電話ください

たけのこたすけ

E-mail : care-s@goo.jp
田上町大字川船河1330-5 tel 0256-57-1055 fax 0256-57-1056

ホームヘルパー 生活援助・身体介護等いたします

有料広告

青年国際交流事業

に参加しませんか

内閣府では、国際社会・地域社会で活躍する次世代グローバルリーダーの育成を目指し、6つの青年国際交流事業を実施しています。現在、参加青年を募集中です。

▽応募書類提出期限

3月19日(木) 消印有効

※事業の詳細・提出書類等は左記までお問い合わせ下さい。

▽詳細・問い合わせ

内閣府青年国際交流担当室

☎03-6257-1434

https://www.cao.go.jp/

koryu/

▽応募書類提出先

県福祉保健部児童家庭課

スノーポールの通年設置
(試行) について

昨年度に引き続き、除雪費の縮減を目的に県管理道路の一部区間でスノーポールを通年設置します。

道路の通行に支障がないよう安全確保を十分に行うとともに、景観にも配慮しながら実施します。ご理解とご協力をお願いいたします。

▽問い合わせ

県三条地域整備部 維持管理課

☎36-2309



国家公務員募集

◆総合職試験

(院卒者試験、大卒程度試験)

▽受付期間

3月27日(金)～4月6日(月)

▽第1次試験 4月26日(日)

◆一般職試験(大卒程度試験)

▽受付期間

4月3日(金)～4月15日(水)

▽第1次試験 6月14日(日)

◆一般職試験(高卒者試験、社会人試験(係員級))

▽受付期間

6月22日(月)～7月1日(水)

▽第1次試験 9月6日(日)

※申込みはインターネットより

https://www.jinji.go.jp/

saiyo/saiyo.html

▽問い合わせ

人事院関東事務局

☎048-740-2006

令和2年度

国税専門官採用試験

国税局や税務署において、税のスペシャリストとして働く国税専門官を募集します。

▽受験資格

・平成2年4月2日～平成11年

4月1日生まれの人

・平成11年4月2日以降生まれ

の者で次に掲げる者

①大学を卒業した者及び令和3年3月までに大学を卒業する

見込みの者

②人事院が①に掲げる者と同等の資格があると認める者

▽申込み方法等

【原則】インターネット申込み

http://www.jinji-shiken.

go.jp/juken.html

・受付期間

3月27日(金) 午前9時～

4月8日(水)

※受信有効

▽試験日

・第1次試験日

6月7日(日)

・第2次試験日

第1次試験合格通知書で指定

▽問い合わせ

【インターネット申込】

人事院人材局試験課

☎03-3581-5311

午前9時～午後5時

※土日祝日等の休日除く

【右記以外の問い合わせ】

関東信越国税局人事第二課試験係

☎048-600-3111

午前8時30分～午後5時

※土日祝日等の休日除く

労働基準監督官
採用試験

▽受験資格

平成2年4月2日～平成11年

4月1日生まれの人、または平

成11年以降生まれの人で大学を

卒業した人及び令和3年3月ま

でに大学を卒業見込みの人、若しくは人事院がこれと同等の資格があると認める人

▽応募方法

【申込専用ウェブサイト】

http://www.jinji-shiken.

go.jp/juken.html

・受付期間

3月27日(金)～4月8日(水)

▽問い合わせ

新潟労働局総務部総務課

☎025-288-3500

海上保安官募集

◆海上保安学校学生(特別)

▽受験資格

高卒後13年未満の者または卒業見込みの者

▽受験申込み

3月27日(金)～4月3日(金)

◆海上保安官(大卒程度)

▽受験資格

平成2年4月2日以降生まれの大卒者または卒業見込みの者

▽受験申込み

3月27日(金)～4月8日(水)

▽受験申込み専用アドレス

http://www.jinji-shiken.

go.jp/juken.html

※その他の詳細は、人事院ホームページをご覧ください。

▽問い合わせ

第九管区海上保安本部

総務部人事課

☎0120-444-576

有料広告

なかなかチケットが取れない!
ベストシーズンの北海道を楽しもう!

北海道「知床・阿寒湖」の旅～新潟からチャーター機
令和2年7月9日(木)～11日(土)

旅行代金:お1人様139,800円 直行便で約1時間30分!!

チャーター機:「新潟空港」⇔北海道東「中標津空港」

見学地 知床峠展望台=知床五湖(1湖見学)=知床遊覧船=網走監獄=裏摩周展望台
光・音・映像の体験型ナイトウォーク「カムイルミナ」(オブションツアー)
色が変わる湖「オンネトー」=丹頂鶴自然公園他

お申込み・お問い合わせは
JAIにいがた南蒲旅行センター ☎0256-45-7300

新潟県知事登録旅行業 第2-353号 全国旅行業協会会員 JAIにいがた南蒲旅行センター 検索
総合旅行業取扱管理者 田伏 司・徳永 芳

電気・水道・ガス工事、リフォーム等
なんでもお気軽にご相談ください♪

電気・上下水道給排水・ガス・浄化槽・IT・家電



(有)滝沢電気商会

田上町大字田上丙 1360 (湯田上)

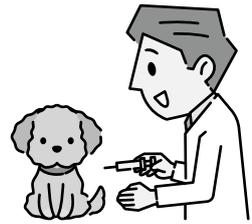
☎57-2361 FAX57-5071

有料広告

令和2年度 狂犬病予防注射のお知らせ

犬の登録をされている方に、3月下旬に「集合注射通知ハガキ」を送付します。ハガキの裏面の問診票を記入・押印して会場へご持参下さい。通知ハガキが4月になっても届かない方は、役場町民課までご連絡をお願いします。

- ◆集合注射日時 4月9日(木) 午前11時～12時30分
4月10日(金) 午前11時30分～12時30分
- ◆会場 町民体育館
- ◆注射料金と手数料 3,250円(注射料2,700円+注射済票交付手数料550円)
※新規登録される方は、別途登録手数料3,000円が必要です。



大事なお知らせ：注射料金が令和2年度から変わります！

項目	変更前 (令和2年3月31日まで)	変更後 (令和2年4月1日から)
注射料金	2,650円	2,700円
注射済票交付手数料	550円	550円
合計	3,200円	3,250円

◆集合注射を受ける際の注意事項

- ・注射会場で首輪が抜けて逃げ出す事がありますので、事前に首輪を点検してきてください。
- ・会場には注射を受ける犬が多くいます。他の犬と争わないよう対応できる方が連れてきてください。
- ・会場には必ず時間内にお越し下さい。

問い合わせ：役場町民課 住民係 ☎57-6115

「就学援助制度」のご案内

就学援助制度とは、経済的理由や家庭事情により就学が困難と認められる児童・生徒の保護者に対して、学用品費や給食費等の経費の一部を援助する制度です。

◆対象者

- 令和元年度に次の措置を受けた方で、経済的理由により児童・生徒の就学が困難と認められる場合や生活状況が極めて悪いと認められる方
- ◇生活保護法に基づく保護の停止・廃止を受けた方
 - ◇町民税の非課税・減免または固定資産税の減免を受けた方
 - ◇国民健康保険税の減免・徴収の猶予または国民年金保険料の減免を受けた方
 - ◇児童扶養手当の支給等を受けた方

◆申請手続き

児童・生徒の在籍学校(小・中学校)に申請書を提出してください。令和元年度に認定を受けている方には個別に申請書を郵送します。
※申請書・案内書類は学校に用意してあります。

◆提出期限 4月16日(木)

◆認定

申請内容について関係機関の助言等をいただき町教育委員会で認否を決定した後、申請者に結果を通知します。

問い合わせ：町教育委員会 学校教育係 ☎57-6114

有料広告

- 自転車・オートバイ・除雪機
 - 修理・販売・処分、買い取りもご相談下さい
- ※Pay Pay、Origami Pay 使えます！
キャッシュレス決済利用で5%還元対象店舗です。

田巻輪店
田上町田上丙2524-1(田上駅前)
TEL:57-2118 FAX:46-0151

有料広告

KUMON

まずは基礎力! くもんで確かな学力づくり
体験学習受付中!

公文式羽生田教室

田上町羽生田乙531 ☎57-2363(高野)

若年性認知症支援コーディネーターにご相談ください

若年性認知症とは？

認知症は、高齢者の病気と思っていませんか。しかし、実は働き盛り世代でも発症することがあります。

若年性認知症とは、18歳以上65歳未満で発症する認知症の総称で、「働き盛りの認知症」とも言われています。

若年性認知症の人は、全国に約3万7,800人、新潟県内に約700人と推計されています。

（「若年性認知症の実態と対応の基盤整備に関する研究」平成21年3月厚生労働省発表）



働き盛り世代の発症は、さまざまな場面に影響することがあります

家庭内では

- ・家庭での役割や介護が配偶者に集中する
- ・子どもが親の病気を受け入れられない等

社会的には

- ・仕事でミスが増え、仕事に支障がでる
- ・調理や洗濯など家事が難しくなる等

経済的には

- ・失業や休業による収入減
- ・治療や介護にかかる費用の増
- ・判断力低下による金銭トラブル等

若年性認知症のことや若年性認知症の人及び家族への支援について詳しくは、新潟県ホームページ「若年性認知症」で検索。

ホームページに掲載の「若年性認知症の人と家族の支援ガイドブック」もご覧ください。

◎若年性認知症コールセンター

☎0800-100-2707 月～土曜日（年末年始・祝日を除く）午前10時～午後3時

◎田上町地域包括支援センター

☎57-6220 月～金曜日（年末年始・祝日を除く）午前8時30分～午後5時15分

放射線測定結果をお知らせします

■測定結果（通常の範囲内でした）

- ◆測定日時
2月19日 14時00分～
- ◆測定場所
田上町役場
- ◆天候
曇り

測定結果（マイクロシーベルト/毎時）		通常測定範囲内(0.016~0.16マイクロシーベルト/毎時)	
		今月	先月
駐車場	地上1m	0.070	0.070
	地上50cm	0.074	0.078
側溝	地上10cm	0.080	0.078
	底面10cm	0.090	0.100

問い合わせ：役場総務課 庶務防災係 ☎57-6222

有料広告募集中！

ぜひ、PRの場に活用してみませんか？

町の広報媒体を活用して大きな宣伝効果が期待できます。広報さずな・ホームページに掲載する広告を募集中です！

〔掲載料〕 町内 **3,000円**（1枠1か月）

町外 **5,000円**（1枠1か月）

申込・問い合わせ：役場総務課政策推進室 ☎57-6222

有料広告

4月から田上町交流会館で開催！

けんこつ体操教室のご案内

どなたでも
参加できます！

「けんこつ体操」は骨と筋肉をきたえ、脳の若さを保つためにお勧めの体操です。生涯若々しく、健康でいるために、手軽にできる体操をはじめませんか！どなたでも、どうぞお気軽にご参加ください。



- ◆日時 4月2日(木) 午後1時30分～午後2時30分
4月27日(月) 午後1時30分～午後2時30分
- ◆会場 田上町交流会館 1階 研修室
- ◆参加費 月500円(月謝制)
- ◆持ち物 ・タオル・飲み物・運動靴・ゴムボール小(お持ちでない方はお貸しします)
- ◆その他 ・申し込みは不要です。当日、会場で受付をさせていただきます。
・田上町交流会館は外履きのまま利用できますので、
運動靴を履いてこられても結構です。
※5月以降の開催については、追って連絡します。

問い合わせ：役場保健福祉課 保健係 ☎57-6112

携帯電話への町メール配信サービス

町では携帯電話へ町の行政情報や、緊急情報、除雪情報などをメールで配信しています。

町から配信している情報は…

- ・「行政情報」…お知らせやイベント情報などを月2回(毎月1日、16日)配信。
- ・「緊急情報、不審者情報」…災害情報や不審者情報を随時配信。
- ・「除雪情報」…冬期間の除雪の出動状況を随時配信。

※羽生田小学校、田上中学校も同じシステム内から学校のメールを送信しています。
※田上小学校のみ独自でメール配信を行っているため、このメール配信サービスから田上小学校のメールは配信されませんのでご注意ください。



登録がお済みでない方はこちらから↓

【登録方法】

① p-tagami@b.bme.jp
に空メールを送る



※仮登録メールを受信できるよう、『@b.bme.jp』ドメイン受信設定してください。

② 仮登録メールを受信
→添付のURLを
クリック

③ 登録フォームを入力
→配信希望カテゴリ
にチェック

④ 登録完了メール受信
→登録完了!



【登録後のメール受信設定をお願いします】

登録後は町からの配信メール、小・中学校からの配信メールを確実に受信できるようにご使用の携帯電話の設定からドメイン指定・個別メールアドレスを受信する設定にしてください。

配信元	配信アドレス	ドメイン
田上町	soumu@b.bme.jp	@b.bme.jp
羽生田小学校	hanyudaes@tagami.ed.jp	@tagami.ed.jp
田上中学校	tagamijh@tagami.ed.jp	

※町からの配信アドレスと小・中学校からの配信アドレスは異なるため、配信希望としているもの全ての受信設定をしていただく必要があります。

問い合わせ：役場総務課 政策推進室 ☎ 57-6222 メール：soumu@town.tagami.lg.jp

※メールでのお問合せの際は必ずお名前、電話番号、登録のメールアドレス、メール配信状況をご記入下さい。お使いの携帯電話の設定によっては返信のメールがお送りできない場合があります。お手数ですが問い合わせ先メール【soumu@town.tagami.lg.jp】を受信できるように設定してください。

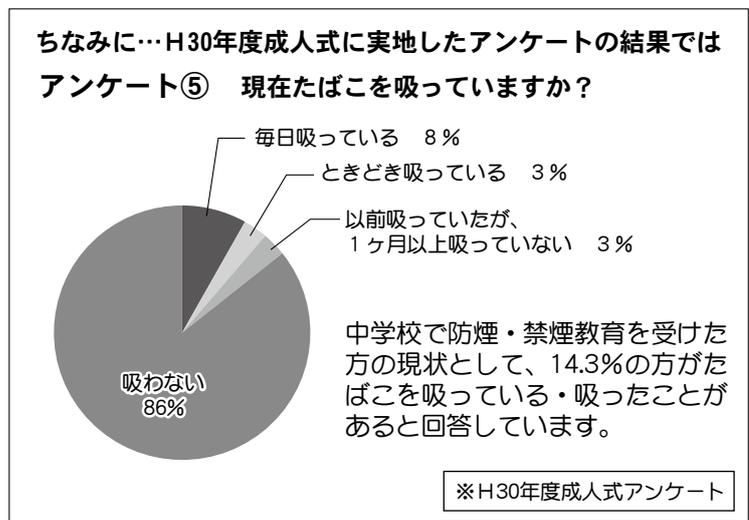
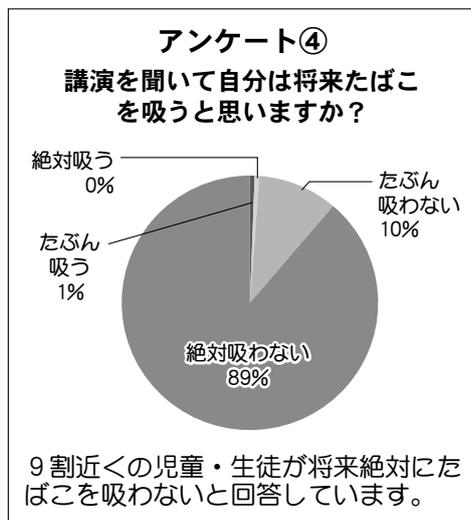
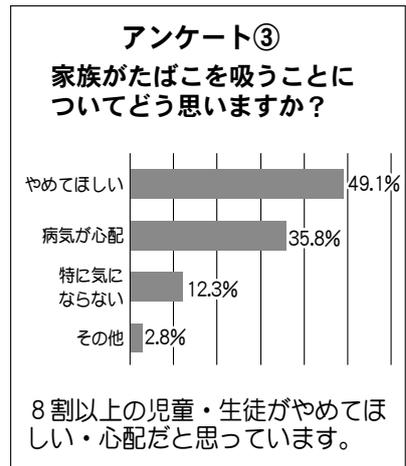
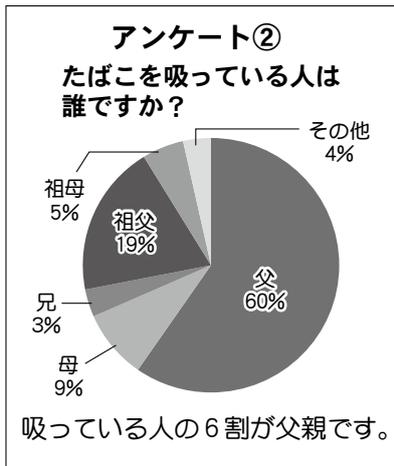
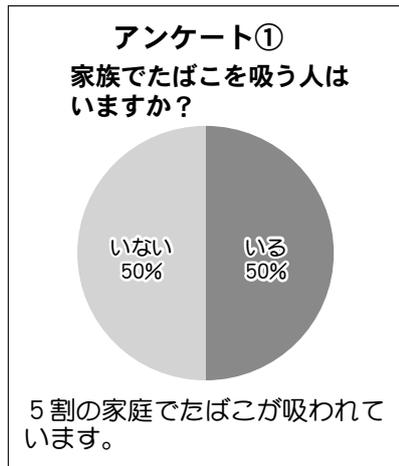
親子で「たばこと健康」について考えてみましょう

町では小・中学校にご協力頂き、羽生田小学校の5・6年生と田上中学校の2年生、保護者の方を対象に「たばこと健康」をテーマに保健講演会を行いました。（田上小学校については平成30年度に実施済み。）講演会では、川名歯科医師（羽生田小学校）、須田医師（田上中学校）より「たばこと健康」についてお話し頂きました。

喫煙により、咽喉がんや肺がん、生活習慣病になりやすいこと、また、たばこをやめたいと思ってもやめられない中毒症状、吸わない人にたばこの煙を吸わせてしまう受動喫煙などについて分かりやすくお話しして頂き、喫煙防止について理解を深めることができました。



【保健講演会後のアンケート結果とそこから分かってきたこと】



【町の取組】

町では喫煙防止対策として、保健講演会の他に、健診や事後相談会、各種教室、妊娠届時や母親学級時などに禁煙指導を行っております。
※家庭内でも子どもたちが自分自身で健康が守れるよう話しあって下さいませようお願いいたします。



望まない受動喫煙の防止を図るため、「改正健康増進法」が平成31年度に成立しました。この改正法により、学校・病院等には令和元年7月1日から原則敷地内禁煙が、令和2年4月1日からは屋内禁煙が義務付けられます。

問い合わせ：役場保健福祉課 保健係 ☎57-6112

人事行政の運営等の状況について

職員の任免や給与、勤務条件等の状況を広くお知らせし、人事行政の透明性を高め、その公正性を確保するため、「田上町人事行政の運営等の状況の公表に関する条例」に基づき、人事行政の運営等の状況についてお知らせします。

1. 職員の任免に関する状況

職員の採用・退職の状況
平成30年4月1日～平成31年3月31日

採 用	7人
退 職	8人

2. 職員の競争試験及び選考の状況

平成30年度実施(平成31年4月1日採用)
競争試験

職 種	受験者数	合格者数
一般行政職(上級)	13人	1人
看 護 師	2人	1人
保育教諭	6人	2人

3. 職員の勤務時間その他の勤務条件の状況(平成31年4月1日現在)

(1) 勤務時間

1週間の 正規の 勤務時間	1日の正規の勤務時間	
	始業時刻	終業時刻
38時間 45分	7時間 45分	午前 8時30分 午後 5時15分

休 日

- ・日曜日及び土曜日
- ・国民の祝日
- ・年末年始(12月29日～1月3日)

(2) 休 暇

年次有給休暇	年ごとに20日間付与され、20日を超えない範囲内で残日数を翌年に繰り越し可能
主 な 特 別 休 暇	
結 婚 休 暇	連続5日以内
産前産後休暇	産前8週、産後8週
忌 引 休 暇	続柄により1～10日間
夏 季 休 暇	5日以内

4. 職員の分限及び懲戒処分等の状況(平成30年度)

(1) 分限処分の状況

休職(心身の故障)	2件
-----------	----

(2) 懲戒処分の状況

勤務態度不良	減給	1件	戒告	1件
--------	----	----	----	----

5. 職員のサービスの状況(平成30年度)

職務専念義務免除	4件
営利企業等従事許可	0件

6. 職員の退職管理の状況

田上町職員の退職管理に関する規則を制定し、退職管理に必要な事項を定めています。

7. 職員の研修と勤務成績評定の状況(平成30年度)

(1) 職員研修の状況

- ・新潟県市町村総合事務組合、新潟県自治研修所実施の研修
- ・市町村職員中央研修所(市町村アカデミー)実施の研修

階層別研修受講者	14人
専門研修受講者	13人
庁内研修	92人

制度運用篇 研修受講者	2人
----------------	----

※平成30年度実施の庁内研修はクレーム対応研修会

(2) 勤務成績の評定の状況

人事評価制度を構築し、勤務成績の評定を行っています。

8. 職員の福祉及び利益の保護の状況(平成30年度)

(1) 健康診断等の受診状況

定期健康診断	73人	人間ドック	36人
--------	-----	-------	-----

(2) 公務災害と通勤災害の発生状況

公務災害	1件	通勤災害	0件
------	----	------	----

9. 公平委員会の業務の状況(平成30年度)

勤務条件に関する措置の要求及び不利益処分に関する審査請求は、ありませんでした。

10. 職員の給与の状況

I 総括

(1) 人件費の状況(普通会計決算)

区分	住民基本台帳人口 (平成31年1月1日)	歳出額 A	実質収支	人件費 B	人件費率 B/A	(参考) 平成29年度の 人件費率
平成30年度	11,776 人	5,191,793 千円	194,423 千円	892,130 千円	17.2 %	19.6 %

(注) 人件費には、特別職に支給される給料、報酬などを含みます。

(2) 職員給与費の状況(普通会計決算)

区分	職員数 A	給 与 費				一人当たり 給与費B/A
		給 料	職員手当	期末・勤勉手当	計 B	
平成30年度	108 人	374,227 千円	39,750 千円	143,441 千円	557,418 千円	5,161 千円

(注) 1. 職員手当には退職手当を含みません。
2. 職員数は、平成30年4月1日現在の人数です。
(国民健康保険事業、介護保険事業及び公営企業等に従事する職員を除く)

(3) ラスパイレス指数の状況(各年4月1日現在)

	平成25年	平成30年
田 上 町	101.6(93.9)	93.0
全国町村平均	103.2(95.4)	96.4

(注) ラスパイレス指数とは、国家公務員の給与水準を100とした場合の地方公務員の給与水準を示す指数です。
()内は、国家公務員の時限的な(2年間)給与改定特例法による措置が無いとした場合の値です。

II 職員の平均給料月額、初任給等の状況

(1) 職員の平均年齢及び平均給料月額の状況(平成31年4月1日現在)

①一般行政職			②技能労務職		
区分	平均年齢	平均給料月額	区分	平均年齢	平均給料月額
田上町	41.6歳	301,020円	田上町	49.2歳	300,844円
新潟県	43.8歳	333,454円	新潟県	54.0歳	346,967円
国	43.4歳	329,433円	国	50.9歳	287,312円

(2) 職員の初任給、経験年数別・学歴別平均給料月額の状況(平成31年4月1日現在)

区分	初任給	経験年数	経験年数	経験年数	経験年数	
		10年～14年	15年～19年	20年～24年	25年～29年	
一般行政職	大学卒	180,700円	263,300円	305,600円	337,700円	359,200円
	高校卒	148,600円	- 円	269,500円	- 円	331,600円
技能労務職	高校卒	146,000円	- 円	257,000円	282,500円	302,500円

※該当する職員がない場合は、「-」としています。

III 職員の手当の状況

(1) 期末・勤勉手当

	田上町		新潟県		国	
	期末手当	勤勉手当	期末手当	勤勉手当	期末手当	勤勉手当
平成30年度支給割合	2.60月分	1.85月分	2.60月分	1.85月分	2.60月分	1.85月分
加算措置の状況	役職加算 5～15%		役職加算 5～20% 管理職加算 15～25%		役職加算 5～20% 管理職加算 10～25%	

【参考】

勤勉手当への勤務実績の反映状況(一般行政職)

勤務評定を実施し、反映しています。

(2) 退職手当(平成31年4月1日現在)

田上町			国		
(支給率)	自己都合	勸奨・定年	(支給率)	自己都合	勸奨・定年
勤続20年	19.6695月分	24.586875月分	勤続20年	19.6695月分	24.586875月分
勤続25年	28.0395月分	33.27075月分	勤続25年	28.0395月分	33.27075月分
勤続35年	39.7575月分	47.709月分	勤続35年	39.7575月分	47.709月分
最高限度額	47.709月分	47.709月分	最高限度額	47.709月分	47.709月分
その他加算措置	定年前早期退職特例措置 (2%～20%加算)		その他加算措置	定年前早期退職特例措置 (3%～45%加算)	

(3) 特殊勤務手当

	支給実績	職員一人当たり平均支給年額	職員全体に占める手当支給職員の割合	手当の種類
平成30年度	5千円	594円	6.9%	7種類

(4) 時間外勤務手当

	支給実績	職員一人当たり平均支給年額
平成30年度	23,332千円	218千円
平成29年度	22,406千円	213千円

(5) その他の手当(平成30年度実績)

手当名	支給実績	国の制度との異同	手当名	支給実績	国の制度との異同
扶養手当	9,773千円	同	管理職手当	3,996千円	同
住居手当	2,952千円	同	通勤手当	4,318千円	同

IV 特別職の報酬等の状況(平成31年4月1日現在)

区分	給料月額等
給料	町長 718,000円
	副町長 565,000円
	教育長 500,000円
報酬	議長 268,000円
	副議長 212,000円
	議員 197,000円
期末手当	町長・副町長・教育長 3.3月分 役職加算15%
	議長・副議長・議員 3.3月分 役職加算15%
退職手当	町長 (算定方式) (支給時期) 退職時の給料額×在職月数×44/100 任期毎
	副町長 退職時の給料額×在職月数×26/100 任期毎
	教育長 退職時の給料額×在職月数×20/100 任期毎

V 職員数の状況

(1) 職員数

部門	職員数		増減	主な増減理由	
	平成30年	平成31年			
普通会計部門	議会	2	2	0	
	総務	23	23	0	
	税務	7	6	△1	人員配置の見直しによる
	民生	39	38	△1	退職不補充
	衛生	10	10	0	
	農林水産	5	5	0	
	商工	3	3	0	
	土木	6	6	0	
	小計	95	93	△2	
	教育部門	13	11	△2	退職不補充
小計	108	104	△4		
会計部門	水道	3	3	0	
	下水道	3	3	0	
	その他	2	2	0	
	小計	8	8	0	
合計	116	112	△4		
	[121]	[121]			

注1 職員数は一般職に属する職員です。 2【 】内は、条例定数の合計です。

(2) 年齢別職員構成の状況(平成31年4月1日現在)

区分	20歳未満	20歳～23歳	24歳～27歳	28歳～31歳	32歳～35歳	36歳～39歳	40歳～43歳	44歳～47歳	48歳～51歳	52歳～55歳	56歳～59歳	60歳以上	計
職員数	0人	8人	7人	10人	9人	14人	12人	22人	17人	10人	3人	0人	112人

(3) 職員数の推移

部門別	平成26年	平成27年	平成28年	平成29年	平成30年	平成31年	過去5年間の増減数(率)
一般行政	93	93	94	94	95	93	0 (0%)
教育	17	17	15	12	13	11	▲6 (▲35.3%)
普通会計計	110	110	109	106	108	104	▲6 (▲5.5%)
公営企業等会計計	7	7	7	8	8	8	1 (14.3%)
総合計	117	117	116	114	116	112	▲5 (▲4.3%)

問い合わせ：役場総務課 庶務防災係 ☎57-6222

令和2年度 田上町水道事業『水質検査計画』

町では、常に安全でおいしい水道水を提供できるよう、定期的に水質検査を実施しています。

＜大沢水系、羽生田水系、川船河水系、企業団第2水系＞

	水質基準項目	基準値	水道法に基づく検査回数		田上町の検査計画		
			基本の検査回数	水源の状況や過去の検査結果等から最小限必要な検査回数	令和2年度の検査実施回数	設定理由など	
健康に関する項目	1 一般細菌	100個/㎖以下	1か月に1回	1か月に1回	1か月に1回	水道水の安全性の確認のため、水道法に基づく基本の水質検査頻度で検査する。ただし、過去3年間の最大値が1/10以下のときは回数を減らすことができるものとする。	
	2 大腸菌	検出されないこと	1か月に1回	1か月に1回	1か月に1回		
	3 カドミウム及びその化合物	0.003mg/ℓ以下	3か月に1回	3年に1回	1年に1回		
	4 水銀及びその化合物	0.0005mg/ℓ以下	3か月に1回	3年に1回	1年に1回		
	5 セレン及びその化合物	0.01mg/ℓ以下	3か月に1回	3年に1回	1年に1回		
	6 鉛及びその化合物	0.01mg/ℓ以下	3か月に1回	3年に1回	1年に1回		
	7 ヒ素及びその化合物	0.01mg/ℓ以下	3か月に1回	3か月に1回	3か月に1回		
	8 六価クロム化合物	0.02mg/ℓ以下	3か月に1回	3年に1回	3か月に1回		
	9 亜硝酸態窒素	0.04mg/ℓ以下	3か月に1回	3年に1回	1年に1回		
	10 シアン化物イオン及び塩化シアン	0.01mg/ℓ以下	3か月に1回	3か月に1回	3か月に1回		
	11 硝酸態窒素及び亜硝酸態窒素	10mg/ℓ以下	3か月に1回	3か月に1回	3か月に1回		
	12 フッ素及びその化合物	0.8mg/ℓ以下	3か月に1回	3か月に1回	3か月に1回		
	13 ホウ素及びその化合物	1.0mg/ℓ以下	3か月に1回	3か月に1回	3か月に1回		
	14 四塩化炭素	0.002mg/ℓ以下	3か月に1回	3年に1回	1年に1回		
	15 1,4-ジオキサン	0.05mg/ℓ以下	3か月に1回	3年に1回	1年に1回		
	16 シス-1,2-ジクロロエチレン及びトランス-1,2-ジクロロエチレン	0.04mg/ℓ以下	3か月に1回	3年に1回	1年に1回		
	17 ジクロロメタン	0.02mg/ℓ以下	3か月に1回	3年に1回	1年に1回		
	18 テトラクロロエチレン	0.01mg/ℓ以下	3か月に1回	3年に1回	1年に1回		
	19 トリクロロエチレン	0.01mg/ℓ以下	3か月に1回	3年に1回	1年に1回		
	20 ベンゼン	0.01mg/ℓ以下	3か月に1回	3年に1回	1年に1回		
	21 塩素酸	0.6mg/ℓ以下	3か月に1回	3か月に1回	3か月に1回		
	22 クロロ酢酸	0.02mg/ℓ以下	3か月に1回	3か月に1回	3か月に1回		
	23 クロロホルム	0.06mg/ℓ以下	3か月に1回	3か月に1回	3か月に1回		
	24 ジクロロ酢酸	0.03mg/ℓ以下	3か月に1回	3か月に1回	3か月に1回		
	25 ジブromクロロメタン	0.1mg/ℓ以下	3か月に1回	3か月に1回	3か月に1回		
	26 臭素酸	0.01mg/ℓ以下	3か月に1回	3か月に1回	3か月に1回		
	27 総トリハロメタン	0.1mg/ℓ以下	3か月に1回	3か月に1回	3か月に1回		
	28 トリクロロ酢酸	0.03mg/ℓ以下	3か月に1回	3か月に1回	3か月に1回		
	29 ブロモジクロロメタン	0.03mg/ℓ以下	3か月に1回	3か月に1回	3か月に1回		
	30 ブロモホルム	0.09mg/ℓ以下	3か月に1回	3か月に1回	3か月に1回		
	31 ホルムアルデヒド	0.08mg/ℓ以下	3か月に1回	3か月に1回	3か月に1回		
性状に関する項目	32 亜鉛及びその化合物	1.0mg/ℓ以下	3か月に1回	3年に1回	1年に1回	水道水の性状確認のため、水道法に基づく基本の水質検査頻度で検査する。ただし、過去3年間の最大値が1/10以下のときは回数を減らすことができるものとする。	
	33 アルミニウム及びその化合物	0.2mg/ℓ以下	3か月に1回	3か月に1回	3か月に1回		
	34 鉄及びその化合物	0.3mg/ℓ以下	3か月に1回	3年に1回	1年に1回		
	35 銅及びその化合物	1.0mg/ℓ以下	3か月に1回	3年に1回	1年に1回		
	36 ナトリウム及びその化合物	200mg/ℓ以下	3か月に1回	3か月に1回	3か月に1回		
	37 マンガン及びその化合物	0.05mg/ℓ以下	3か月に1回	3年に1回	1年に1回		
	38 塩化物イオン	200mg/ℓ以下	1か月に1回	1か月に1回	1か月に1回		
	39 カルシウム、マグネシウム等(硬度)	300mg/ℓ以下	3か月に1回	3か月に1回	3か月に1回		
	40 蒸発残留物	500mg/ℓ以下	3か月に1回	3か月に1回	3か月に1回		
	41 陰イオン界面活性剤	0.2mg/ℓ以下	3か月に1回	3年に1回	1年に1回		
	42 ジェオスミン	0.00001mg/ℓ以下	発生時期に1か月に1回	発生時期に1か月に1回	発生時期に1か月に1回		これらの物質を産生する藻類が上流域で発生する可能性のある時期に検査する。
	43 2-メチルイソボルネオール	0.00001mg/ℓ以下	発生時期に1か月に1回	発生時期に1か月に1回	発生時期に1か月に1回		
	44 非イオン界面活性剤	0.02mg/ℓ以下	3か月に1回	3年に1回	3か月に1回		水道水の性状確認のため、水道法に基づく基本の水質検査頻度で検査する。ただし、過去3年間の最大値が1/10以下のときは回数を減らすことができるものとする。
	45 フェノール類	0.005mg/ℓ以下	3か月に1回	3年に1回	1年に1回		
46 有機物(全有機炭素(TOC)の量)	3mg/ℓ以下	1か月に1回	1か月に1回	1か月に1回			
47 pH値	5.8以上8.6以下	1か月に1回	1か月に1回	1か月に1回			
48 味	異常でないこと	1か月に1回	1か月に1回	1か月に1回			
49 臭気	異常でないこと	1か月に1回	1か月に1回	1か月に1回			
50 色度	5度以下	1か月に1回	1か月に1回	1か月に1回			
51 濁度	2度以下	1か月に1回	1か月に1回	1か月に1回			

問い合わせ: 役場地域整備課 水道係 ☎57-6223

東京2020オリンピック聖火リレー ボランティア募集

新潟県内の聖火リレーは6月5日(金)~6日(土)に行われます。県実行委員会では聖火リレーの運営を支えるボランティアを募集しています。

- 応募対象 ・平成14年4月1日以前に生まれた方
 ・県実行委員会が開催する事前説明会に参加可能な方
- 募集人数 県全体で約3,000人程度
- 応募方法 新潟県HPの応募フォームまたは、所定の申込用紙を県実行委員会に郵送、FAX、メール
- 応募期間 4月10日(金)まで ※募集定員に到達した区間から、順次締め切り
- 申込・問い合わせ 新潟県実行委員会 ☎025-280-5951



椿寿荘イベントだより

4月25日
(土)

35周年を迎えたニシカワバンドが椿寿荘へやってきます

ニシカワバンド
ライブ in *Chinju-so*



- 開場:16:00 ■開演:16:30
- 前売り券:2,000円
- 当日券:2,500円

※募金・収益金は「令和元年台風19号災害義援金」として直接長野市に送ります。



【田上町】椿寿荘、藤次郎、丸山オート、ケアーズ 【加茂市】小池メガネ店
 【三条市】コーヒーロースト (☎46-0013) 向陽モータース (☎46-4848)



ご家族で! グループで! お友達と!! 春の息吹をお楽しみください。
椿寿荘 春のランチ 始めます。

期間: 4月1日~6月30日 料金: 2400円(入館料含む)
 時間: 11時~14時 人数: 1日2組 合計15名まで(先着順)
 ご予約: 前日16:00時までに椿寿荘へお申込みください。



豪農の館 椿寿荘(ちんじゅそう) 無料駐車場有り 毎週水曜休館 椿寿荘便り 検索
 〒959-1502 南蒲原郡田上町大字田上丁2402-8 tel/0256・57・2040 fax/0256・47・1003

3月

3/1(日)~31(火)

「お客様感謝月間」毎日ポイント2倍 **お得!**
 ※毎週火曜日開催の「ポイント2倍デー」も当イベントに含まれます
 ※3月26日「風呂の日」のみポイント3倍といたします

3/20(金).22(日).29(日)

「食券デー」食券にアタリが出たら100円引き

3/26(木)

「風呂の日」ポイント3倍

4月

4/2(木)

「レディースデー」女性はポイント2倍

4/2(木).3(金)

「ラーメンの日」ラーメン類は大盛り無料

4/5(日).12(日)

「食券デー」食券にアタリが出たら100円引き

4/9(木)

「メンズデー」男性はポイント2倍

4/9(木).10(金)

「食堂激安サービス」生ビール100円引き

ポイントカード内容変更のお知らせ

	変更前 (2020/03/31まで)	変更後 (2020/04/01より)
内容	10ポイント貯めると「無料で入館できる券」として利用出来る	10ポイント貯めると「入湯税150円で入館できる券」として利用出来る <small>※平日の大人無料タオル 送付しません</small>

2019年10月の消費税引き上げの影響により、現在のサービス内容を維持することが大変厳しい状況となっております。
 つきましては、4/1よりポイントカードのサービス内容に変更がございます事を事前に報告致します。
 皆様にご迷惑をお掛けし誠に申し訳ございません。何卒ご理解の程お願い申し上げます。

※以降の予定は次回掲載いたします。

ごまどう湯っ多里館 TEL 0256-57-6301 ※休館日は毎月第2火曜日(祝祭日の場合は翌日)

町長室から

新型コロナウイルス感染症の影響が深刻に

ある程度予想はしていましたが、とうとう県内でも新潟市や加茂市に感染者が確認されました。町民の皆さまの不安は相当なものだと思います。経済的にも大きな打撃を受けていることも非常に心配しております。

町では、新型コロナウイルス感染症対策本部を設置して感染症予防と拡大防止に対応しています。

苦渋の決断ですが、田上小学校・羽生田小学校・田上中学校の臨時休業、田上中学校の修学旅行や卒業式の延期、成人式の延期、町が予定していたイベントや会議は原則中止か延期、町内の公共施設の一部をやむを得ず閉館することとしました。小学校の臨時休業に伴

田上町長
佐野 恒雄

い、児童クラブの開設、中小企業の支援策などの対策も実施することとしました。

一刻一刻、事態が急変すること、情報がいち早く正確に伝わることの難しさを痛感しています。こんな時に防災無線の戸別受信機を配置していただきたいと思います。戸別受信機の申請については、希望する方が思っているより少なく、驚きました。申請は引き続き受け付けておりますので、もう一度お考えいただければと思います。

これからも冷静かつ迅速な対応を心がけるとともに、一刻も早く事態が終息することを切に願っています。

春の火災予防運動

4月1日（水）から4月7日（火）は春の火災予防運動期間です。毎年、火災の発生しやすいこの時季に全国で火災予防運動を行っています。火災予防意識を高め、火災発生を防止し、高齢者等を中心とする死者の発生を抑え、財産の損失を防ぎましょう。



防火標語 「ひとつずつ いいね！で確認 火の用心」

住宅用火災警報器の電池は切れていませんか？

いざという時のため、作動確認をしましょう。
「電池切れに注意！」設置してから交換の目安は10年です。

ボタンを押す、またはひもを引いて作動確認をします。
※定期的に家族で火災時の警報音を確認しましょう。



4月4日（土）午後3時より広報活動として、ピアレマート田上店にて住宅用火災警報器の実物を展示説明し、チラシとティッシュペーパーを配布します。

死者を伴う住宅火災が複数発生しています

令和2年に入り、県内において死者を伴う火災が複数発生しております。例年冬期間はストーブ等暖房器具が原因となる火災が多く発生しています。そのため、改めてストーブ等の暖房器具の取扱いをはじめ、ご家庭での火災予防を心がけて下さい。

問い合わせ：加茂地域消防署・予防課 ☎52-1770 加茂地域消防署・田上出張所 ☎57-5300

暮らしのカレンダー

3/16～4/15

月	日	曜日	内 容	時 間	場 所	
3 月	16	月	心と体の相談会	9:00～11:30	保健福祉センター	
	17	火	1歳児半健診(平成30年7～8月生まれ)	受付12:45～13:00	保健福祉センター	
			2歳児歯科健診(平成30年1～2月生まれ)	受付13:00～13:15	保健福祉センター	
	18	水	機能訓練	10:00～15:00	保健福祉センター	
	19	木	補聴器相談(リオネットセンター三条店)	10:00～10:30	役場	
	20	金	【春分の日】【休日診療当番医】さくらクリニック(加茂市寿町) ☎52-9511 <時間>9:00～17:00			
	21	土				
	22	日	国道403号バイパス開通			
			【休日診療当番医】監物小児科医院(加茂市旭町) ☎52-0800 <時間>9:00～17:00			
	23	月				
	24	火				
	25	水	育児相談会	9:00～11:30	子育て支援センター	
	26	木	補聴器相談(リオネットセンター三条店)	10:00～10:30	役場	
	27	金				
28	土					
29	日	【休日診療当番医】いからし小児科アレルギークリニック(加茂市幸町) ☎53-2250 <時間>9:00～17:00				
30	月					
31	火					
4 月	1	水				
	2	木	補聴器相談(リオネットセンター三条店)	10:00～10:30	役場	
	3	金				
	4	土				
	5	日	【休日診療当番医】ながぼ耳鼻咽喉科医院(加茂市番田) ☎53-0751 <時間>9:00～17:00			
	6	月				
	7	火				
	8	水				
	9	木	補聴器相談(リオネットセンター三条店)	10:00～10:30	役場	
			育児学級(令和元年9～10月生まれ)	受付13:00～13:20	保健福祉センター	
			10ヶ月児すくすく学級(令和元年5～6月生まれ)	受付9:30～9:50	保健福祉センター	
	10	金				
	11	土				
	12	日	【休日診療当番医】堀内医院(加茂市加茂新田) ☎52-0953 <時間>9:00～17:00			
	13	月	育児相談会	9:00～11:00	子育て支援センター	
14	火	湯っ多里館休館日				
15	水					

※【夜間・休日急患診療】県医師会応急診療所(三条市興野) ☎32-0909
 ※「心と体の相談会」は3日前までにご連絡ください。(役場保健福祉課 ☎57-6112)
 ※事情により、日程を変更する場合がありますのでご了承ください。



「我が家の約束」入賞作品を紹介します！表彰式の様子は
たうん情報 (P.9) へ

受賞	名前	園・小・中	学年	我が家の約束 (三行詩)
町長賞	宮口 蒼羽	竹の友	4才児	みんなでたべる ばんごはん おいしいごはんに きょういちにちの おはなしのせていただきます
議会議員賞	弦巻 莉杜	田上小	2年	かぞくぜんいん わたしのみかた わたしは みんなの やさしいみかた
教育長賞	大平 泰誠	羽生田小	5年	あつたか言葉 ちくちく言葉 言ったら必ず返ってくる 言葉はいつもブーメラン
公民館長賞	井口 大誠	ルーテル	3才児	パパ・ママ 大好きありがとう! 毎日言うよ 感謝の言葉・プラスの言葉♡
町PTA連絡協議会長賞	佐野 愛奈	田上中	2年	「ありがとう」家族をつなぐ♡ 愛言葉
園・校長会長賞	大竹 映都	田上中	1年	母のあれた手 父のキズだらけの手 甘えている自分 親の手を見るたびに「ありがとう」とつぶやいてしまう
特別賞(全国協議会長賞)	長吉 風凜	羽生田小	5年	「おはよう」にかくれている きのういえなかった「ごめんなさい」「仲なお」がかくれている みんなで食べる朝ごはん
特別賞(県P連最優秀賞)	川村 七音	羽生田小	2年	「ママ、今日学校でね。」とおねえちゃんときょうそうのお話タイム。「じゅんばん!じゅんばん!」とママは言うけど、やっぱりばんに話したいな。
特別賞	星野 花	羽生田小	4年	お母さんがいるから、私がいる。お母さんのお母さんがいるからお母さんがいる。命って、昔の昔から伝わっている。
特別賞	小日向さき	羽生田小	2年	こんだてたてる おてつだい さいしよはわくわくしてたけど さんすうよりもむずかしい!おかあさん いつもありがとう
特別賞	坂上 太洋	羽生田小	5年	お母さんは先生 ぼくはカレーやサラダ作り 妹は卵焼き作り お父さんは味見係 わが家の団らん
特別賞	長吉 凜祈	田上中	1年	怒るのを少しガマンして 目をつぶって123 目を開ければ キラキラ笑顔
特別賞	山田 亜依	田上中	2年	ありがとう 何回言ってもいいことば ごめんなさい 早く言ったらいいことば おはよう いつも言えたら いいことば
佳作	佐藤 仁美	竹の友	4才児	「ごめんなさい」「ありがとう」素直に伝える優しい気持ち
佳作	小柳 侑希	ルーテル	5才児	ないている おとうと ママよりききに わらわせるよ
佳作	古田 柳人	田上小	1年	こしまがり ばあちゃんと いっしょにね あるときは 手をつなぐ ころばないように ゆっくりと
佳作	佐藤 楓華	田上小	6年	心の中では言えてるよ 「ありがとう」も「ごめんね」も 次から言葉で伝えるよ。
佳作	富樫 瑞穂	羽生田小	1年	言ってることは正しいよ だけど強く言われると悲しいから やさしく注意してね
佳作	斉藤ななみ	羽生田小	3年	できないことにチャレンジしよう ここからはじまるさいしよの一步 自分で自分をおうえんしよう
佳作	粉川 花世	田上中	3年	おかえりの 言葉一つで 心あたたまる

問い合わせ：田上町PTA連絡協議会(事務局 田上小学校) ☎57-2018

俳句 (敬称略、順不同)

令和二年幸せ朝日我が茶の間

十六夜の西の空には白い月

迷はずに令和の初芽坪の庭

掃き重ね山茶花の世の終りけり

本田上

湯川

上野

上野

短歌 (敬称略、順不同)

日報にトレイ道場目に映る弱者の脳に最高防正

久かたに体調崩して床にふせもつぱら側友のラジオで

本田上

湯川

川柳 (敬称略、順不同)

待ってるぞスタートラインの杉花粉

雪なくてダルマ作れぬ子供等は

湯川

山田

戸籍の窓

こせきのまど

1/26~2/25届出分、
敬称略



湯川 金子 裕亮・希美 (岡村)



本田上 眞保 香実 (昇・咲野花)
上野 小菅 千柳 (嘉朗・千秋)



原ヶ崎 石澤 昭夫 (74)
羽生田 熊倉 六一 (93)
下吉田 川崎 ミヨキ (86)
下横場 諸橋 キク (94)
清水沢 牧 政二 (70)
羽生田 高橋 キヨ (84)

おもちゃ病院 今月の診療案内

壊れて動かなくなったおもちゃを修理します。技術料は無料ですが、修理の際、部品代が発生する場合があります。

◇日時 3月22日(日) 午後1時~午後3時

◇会場 コミュニティセンター

◆問い合わせ:

おもちゃ病院にいがた 川口弘昭 ☎57-3389

第281回 16ミリ映写会

◇日時 4月4日(土) 午後2時~4時

◇会場 田上町交流会館 ※入場無料

◇内容 ①やさしいオオカミ ②クレヨン之星
③どんぐり森へ ひとりにひとつのおくりもの
④がんばれまあちゃん
⑤おじいさんのランプ

◆問い合わせ: 相田良夫 ☎57-5086

新潟県認知症コールセンター 認知症の方やその家族の相談窓口

◇認知症相談 毎週月曜日から金曜日
午前9時~午後5時(祝日、年末年始を除く)

◆相談・問い合わせ: 新潟県認知症コールセンター
☎025-281-2783

新潟県高齢者総合相談センター 高齢やその家族の相談窓口

◇一般相談 毎週月曜日から金曜日
午前9時~午後5時(祝日、年末年始を除く)

◇専門相談(要予約) 午後1時30分~4時
4月6、13、20、27日(予定)

◆申込・問い合わせ: 新潟県高齢者総合相談センター
☎025-285-4165

陸上自衛隊新発田駐屯地 白壁兵舎広報史料館企画展 「歩兵第16聯隊の記録」

◇会期 3月20日(金)~5月31日(日)

※月曜日休館(祝日の場合は翌日)

◇時間 午前9時~午後4時

◇内容 日清戦争、日露戦争、シベリア出兵史料ほか

◇その他 入館料・駐車場料金は無料です

◆問い合わせ: 陸上自衛隊新発田駐屯地
白壁兵舎広報史料館 ☎0254-22-3151

県立歴史博物館 企画展 「江戸の遊び絵づくし」

◇会期 4月11日(土)~6月7日(日)

◇休館日 4月13日・20日、5月11日・18日・25日
6月1日 ※いずれも月曜日

◇時間 午前9時30分~午後5時

◇観覧料 一般840円、高校・大学生600円、
中学生以下無料

◇内容 遊び心あふれるさまざまな浮世絵約100点を江戸の庶民の目線からご覧いただけます。

◆問い合わせ: 県立歴史博物館 経営企画課 本多
☎0258-47-6135

第46回 田上団九郎夏まつり 前夜祭出演希望者募集!

来る7月18日(土)・19日(日)に、田上団九郎夏まつり及び前夜祭を開催致します。18日(土)に行われる前夜祭では、皆様から音楽やダンスを披露いただくステージイベントを開催します。日頃活動されている団体やお仲間の皆様でステージイベントに出演してみませんか?ステージ出演は初めて...という方でも参加OKです。まずは説明会にお越しください!

◇前夜祭説明会 4月22日(水)午後7時~8時

◇会場 田上町商工会館2階会議室

<田上団九郎夏まつり前夜祭について>

日時 7月18日(土) 午後4時~9時(予定)

会場 田上町役場駐車場特設ステージ

※各団体最大25分の出演時間を予定

◇出演申込締切 6月30日(火)必着

◆問い合わせ: 田上夏まつり振興協議会事務局
(担当:高木)

☎57-2291 FAX57-5100



「にいがた健康経営推進企業表彰」特別賞(グッド!スポーツカンパニー賞)受賞

一般社団法人みどり福祉会(田上町)が「にいがた健康経営推進企業表彰」特別賞(グッド!スポーツカンパニー賞)を受賞されました。みどり福祉会が実施されている「田上町ヒルクライム大会」など自転車を用いた健康活動を促進しているとの理由から今回の受賞となりました。



「にいがた健康経営推進企業表彰」とは…

県内において従業員及びその家族に対して健康づくり活動に積極的に取り組んでいる企業や事業所を表彰し、その活動内容を広く周知することにより、本県企業における健康づくりの取組みの一層の促進を図る事を目的に県が実施している表彰。

■投稿記事あて先/ 〒959-1503 田上町大字原ヶ崎新田3070番地
田上町役場総務課 ☎57-6222 メールアドレス t2223@town.tagami.lg.jp

田上の旬でおいしいレシピ⑫



田上を
食べよう!

3月に入り、季節はもうすぐ春ですね。今月紹介する食材はみんな大好きな「いちご」です。今の時期は粒が大きく、田上の農家さんが作るいちごにはリピーターの方も多くいらっしゃるようですよ!

そのまま食べることの多いいちごはビタミンCが豊富で風邪予防におすすですが、傷みやすく日持ちしません。そこで!そのまま食べる以外に、アイスキャンディーにするのがはいかがでしょうか。甘酒を使えばちょっぴり大人なアイスキャンディーができます。

お子さんと一緒に甘酒以外の材料で作ってみても楽しいですよ。ぜひ作ってみてください。

今月の
食材

いちご

田上産いちごの大人アイスキャンディー

◆材料

甘酒…200g、いちご…3~4粒
※甘酒の代わりに牛乳や豆乳、ヨーグルト、練乳等を入れてもOK!

◆作り方

- いちごをスプーンでつぶし、甘酒と一緒にシリコンの型に入れる。
※型がなければ製氷皿でもOK!
- 冷蔵庫に入れて、凍らせる。



今月の食材 ここで買えます

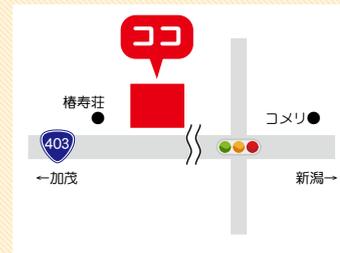
【野菜直売所(栄八)】

住所: 田上町大字田上丁2410
営業期間: 8時30分~20時

コメント: あまり多く入荷がありませんが、田上の農家さんが育てた甘くてみずみずしいいちごをぜひ食べてみてください!



※掲載希望の方は右記までお声がけください。



みんなで取り組みよう! 田上の食育
役場保健福祉課 ☎57-6112

町の人口 (2月29日現在)

↑	世帯数	4,196	世帯
	(前月比)	-6	
●	人口	11,538	人
	(前月比)	-15	



町の木
サクラ



町の花
アジサイ

今月の納税

◆国民健康保険税 9期

※納税は便利な口座振替がおすすめです!

スマホから広報誌を
ご覧いただけます!



【編集後記】

新型コロナウイルスの感染拡大、大きなニュースですね。日々、何も意識しなくても健康に過ごせるということが、当たり前のようでいて、そうでないことなんだと気づかされました。そして、個人的に一番影響大なのがマスク不足。花粉症の方は同じ悩みをお持ちではないでしょうか。早く収束することを祈るのみです。

⑤